



# Les projets pilotes sur les légumineuses et les tomates

**Réunion du GTT de l'ALENA  
Séance des intervenants  
Le 4 décembre 2003**

# Les projets pilotes sur les légumineuses et les tomates

---

## Le défi :

- **Éliminer les barrières commerciales**  
**en se**
- **concentrant sur les stratégies de réduction des risques**

# Les projets pilotes sur les légumineuses et les tomates

---

## Ces projets sont :

- **Une réponse directe aux commentaires de la réunion de New Orleans (réunion en petits groupes)**
- **Institués en partenariat direct avec les intervenants**
- **Des études de cas – servant à fournir des renseignements à une stratégie plus vaste d'élimination d'irritants commerciaux et à réaliser une réduction des risques pour toutes les denrées**

# Les projets pilotes sur les légumineuses et les tomates

---

## Les objectifs des projets pilotes sont :

- **Identifier les priorités relatives aux irritants commerciaux dans chaque pays**
- **Élaborer des stratégies et des échéanciers afin d'aborder ces irritants**
- **Élaborer une stratégie à long terme contre les irritants commerciaux et pour la réduction des risques concernant ces denrées**
- **Garder les intervenants activement engagés afin de s'assurer qu'on répond à leurs besoins lorsque les priorités changent**

# Les projets pilotes sur les légumineuses et les tomates

---

## Qu'a-t-on fait jusqu'à maintenant?

- **En juin 2002, on a tenu une réunion sur les cultures de légumineuses en Saskatchewan afin d'explorer les besoins des intervenants (résumé de la réunion publié en juin 2003)**
- **On a élaboré des feuilles de projet du GTT de l'ALENA pour les cultures de légumineuses et de tomates (septembre 2003)**

# Les projets pilotes sur les légumineuses et les tomates

---

## Qu'a-t-on fait jusqu'à maintenant?

- On a tenu des réunions des intervenants sur les légumineuses au Canada et aux É.-U. (septembre/octobre 2003)
- On a demandé aux producteurs de légumineuses et aux intervenants de fournir leurs priorités majeures d'harmonisation relatives aux LMR
- On a reçu les priorités majeures d'harmonisation relatives aux LMR des intervenants des légumineuses (É.-U. et Canada)

# Les priorités d'harmonisation des LMR/tolérances des producteurs de légumineuses

---

- PULSE Canada a fourni 12 priorités
- Le US Dry Pea and Lentil Council a fourni 7 priorités
- Ces deux organismes ont mentionné le glyphosate (pois et lentilles) et l'imazethapyr (pois chiches) comme priorités

# Les priorités d'harmonisation de LMR/tolérances des producteurs américains de cultures de légumineuses

---

- Les producteurs de légumineuses américains ont indiqué que leurs priorités majeures sont l'établissement des prix de produits et l'étiquetage de l'ALENA
- Les producteurs de légumineuses américains n'ont pas été confrontés à des problèmes commerciaux de LMR/tolérances entre le Canada et les É.-U. mais cela est possible parce qu'il y a des différences
- Les producteurs de légumineuses américains croient qu'il y a une possibilité de problèmes commerciaux dans les marchés européens et asiatiques si les pays de l'ALENA ne s'entendent pas sur les LMR internationales

# Les renseignements concernant les tolérances et les LMR peuvent ne pas être clairs ou facilement accessibles :

---

- Un niveau de tolérance américain incorrect indiqué par les producteurs des deux pays pour l'imazethapyr/les pois chiches
- Les producteurs de légumineuses canadiens indiquent une LMR canadienne de 0,5 ppm pour l'imazethapyr/les pois chiches mais les producteurs américains pourraient ne pas trouver de LMR pour le Canada
- Les producteurs de légumineuses canadiens pourraient ne pas trouver de renseignements sur les tolérances de l'azoxystrobine (É.-U.) ou les LMR (Canada)

# Les projets pilotes sur les légumineuses et les tomates

---

## Les plans de résolution des priorités d'harmonisation de tolérances/LMR comprennent :

- **Impliquer les intervenants mexicains dans le projet**
- **Harmoniser les LMR établies**
- **Établir des LMR, là où elles sont absentes, au moyen du partage des données**
- **Trouver des outils de lutte antiparasitaire harmonisés utiles aux producteurs, par exemple, les produits à risque réduit**

# Les projets pilotes sur les légumineuses et les tomates

---

## Les plans futurs comprennent :

- **Des réunions annuelles avec des intervenants afin d'obtenir des commentaires et de déterminer les progrès réalisés.**
- **Application possible au-delà de ces denrées.**
- **Révision du document de procédures afin d'enlever les irritants commerciaux de l'ALENA en se fondant sur l'expérience acquise dans les projets pilotes**